



PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire du mois de janvier 2011 du conseil des maires de la Municipalité régionale de comté (MRC) de Charlevoix-Est, tenue le vingt-cinquième jour de janvier deux mille onze (25/01/2011) à 15 h, à la salle du conseil de la MRC, sise au 172, boulevard Notre-Dame, à Clermont.

Sont présents :

Monsieur Pierre Boudreault, maire de Saint-Irénée
Monsieur Albert Boulianne, maire de Baie-Sainte-Catherine
Monsieur Jean-Pierre Gagnon, maire de Clermont
Monsieur Raynald Godin, représentant de Saint-Aimé-des-Lacs
Madame Lise Lapointe, mairesse de La Malbaie
Monsieur Jean-Claude Simard, maire de Notre-Dame-des-Monts
Monsieur Sylvain Tremblay, maire de Saint-Siméon

Formant quorum et siégeant sous la présidence de monsieur Bernard Maltais, préfet et maire de Saint-Aimé-des-Lacs.

Monsieur Pierre Girard, directeur général et secrétaire-trésorier, monsieur Michel Boulianne, directeur de la gestion des matières résiduelles et du bâtiment, et madame France Lavoie, directrice de l'aménagement du territoire, assistent également à la séance.

11-01-01

PRIÈRE ET ACCEPTATION DE L'ORDRE DU JOUR

Une séance de travail d'une durée de cinq heures a eu lieu à 9 h, précédant le présent conseil, où l'ordre du jour était :

S.T.1 DOSSIERS DIVERS

1. Barrage des Érables dans le parc des Hautes-Gorges-de-la-rivière-Malbaie;
2. Gestion du saumon de la rivière Malbaie;
3. Application immédiate du règlement de la gestion du pouvoir des cadres numéro 154-04-06.

S.T.2 AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

1. Jugement camping Falaise sur mer c. MRC de Charlevoix-Est;
2. Bilan 2010, émission de permis sur le TNO;
3. Orientations du conseil quant à l'éclairage de rue à Sagard/Lac Deschênes;
4. Centrale électrique sur la rivière Noire à Saint-Siméon;
5. Correspondance de l'UPA;
6. Gestion des risques associés aux castors;
7. Plan de développement de la zone agricole (PDZA);
8. Schéma d'aménagement.

S.T.3 DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

1. Accueil des nouveaux arrivants, suivi par le maire responsable du dossier, monsieur Sylvain Tremblay.

S.T.4 PRÉSENTATION

1. Monsieur Léonce Émond, projet d'un monument par municipalité.

S.T.5 PRÉSENTATION

1. Monsieur Claude Girard, Vision D.C. inc., projet de réception des signaux audio et vidéo de CIHO, TVC-VM et TV-CO pour les secteurs de Baie-des-Rochers à Saint-Siméon et Baie-Sainte-Catherine.

S.T.6 GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

1. Autorisation de demander une offre de service à la firme Consultants Enviroconseil pour l'aménagement de l'écocentre au LET.

S.T.7 ADMINISTRATION GÉNÉRALE

1. Évaluation du rendement du personnel de la MRC;
2. BioHydro Technologie inc., offre de services;
3. Correspondance du 11 janvier 2011 de Me Pierre Bellavance;
4. Municipalité de Saint-Siméon, demande de financement pour le poste d'agent de liaison local au développement social;
5. Société de développement économique durable de Saint-Siméon, demande de financement pour le poste de coordonnateur de l'organisme;
6. Aéroport, suivi général;
7. Rencontre MTQ, le 4 février 2011;
8. Comité consultatif régional de la traverse de Tadoussac, nomination d'un élu;
9. Cadeau corporatif de la MRC, suivi;
10. Suivi négociations.

S.T.8 DOSSIER HÔPITAL, SUIVI**OUVERTURE DE LA SÉANCE ORDINAIRE**

L'ordre du jour de la séance ordinaire est accepté sur proposition de monsieur Jean-Pierre Gagnon, et ce, en prenant soin de laisser le varia ouvert.

11-01-02 ACCEPTATION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 21 DÉCEMBRE 2010

Il est proposé par monsieur Pierre Boudreault et résolu unanimement, d'accepter le procès-verbal de la séance ordinaire du 21 décembre 2010.

11-01-03 ACCEPTATION DE DÉLÉGATIONS, NOMINATIONS, ADHÉSIONS, ACHATS, DÉBOURSÉS TRIMESTRIELS, COMPTES À PAYER ET DÉPLACEMENTS POUR LES MOIS DE DÉCEMBRE 2010 ET JANVIER 2011

Il est proposé par monsieur Jean-Claude Simard et résolu unanimement, ce qui suit :

ADMINISTRATION GÉNÉRALE et TNO

1. D'accepter les comptes à payer de la MRC portant la cote « C/P Janvier 2011 » pour les mois de décembre 2010 et janvier 2011;
2. D'accepter les comptes à payer du TNO portant la cote « C/P Janvier 2011 » pour les mois de décembre 2010 et janvier 2011;
3. D'accepter les déplacements de la MRC portant la cote « D Janvier 2011 » pour les mois de décembre 2010 et janvier 2011;
4. D'accepter les déboursés de la MRC portant la cote « Débours/Oct.-Nov.-Déc. 2010 » pour les mois d'octobre, novembre et décembre 2010;
5. D'accepter les déboursés du TNO portant la cote « Débours/Oct.-Nov.-Déc. 2010 » pour les mois d'octobre, novembre et décembre 2010;
6. D'inscrire les cadres au Rendez-Vous GRH Charlevoix, le 24 février 2011, au coût de 115 \$ par personne;
7. De participer financièrement à la 13^e édition du concours québécois en entrepreneuriat au coût 250 \$;
8. D'acquiescer à l'assurance frais juridiques et cautionnement de l'ADGMRCQ pour le directeur général, monsieur Pierre Girard;
9. De déléguer le préfet à la dégustation annuelle de vins et fromages du Musée de Charlevoix, le samedi 12 mars prochain à 18 h 30 au Musée;
10. D'inscrire les cadres à la formation *Évaluer le rendement – renforcement positif*, le 1^{er} février à Québec, au coût de 550 \$ par personne;

GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

11. D'inscrire le directeur de la gestion des matières résiduelles au Forum santé sécurité au travail à Québec le 30 mars 2011, coût à déterminer;
12. D'accepter la liste d'achats portant la cote GMR-01-11;

ÉVALUATION FONCIÈRE

13. De payer la cotisation annuelle de l'Association des évaluateurs municipaux du Québec (AEMQ) au coût de 90 \$;

AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

14. D'effectuer le paiement d'une facture au Fairmont Le Manoir Richelieu au coût de 2 052,14 \$ pour la tenue du forum de discussion du Plan de développement de la zone agricole (PDZA);
15. D'inscrire monsieur Simon Villeneuve au congrès annuel de la COMBEQ qui aura lieu à Québec les 7 et 8 avril 2011 à Québec au coût de 550 \$;
16. De faire l'achat d'une banque de 10 photos qui serviront notamment au nouveau site Internet de la MRC auprès de monsieur Claude Letarte, photographe;

AÉROPORT DE CHARLEVOIX

17. De renouveler, l'abonnement à AutoCAD LT d'Autodesk, au coût de 215 \$ plus taxes;

DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

18. De déléguer deux personnes, dont l'agente de développement en conciliation travail-vie personnelle de la MRC, madame Marie-Eve Gagnon, au Rendez-Vous sur la conciliation travail-famille-étude de la CRÉ, le 10 février prochain, au coût 30 \$ par personne.

11-01-04 NOMINATION D'UN ÉLU AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF RÉGIONAL DE LA TRAVERSE DE TADOUSSAC

Il est proposé par monsieur Albert Boulianne et résolu unanimement, de nommer le maire de Saint-Siméon, monsieur Sylvain Tremblay, au sein du comité consultatif régional de la Traverse de Tadoussac.

11-01-05 RÈGLEMENT DE TARIFICATION DE LA MRC, AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Jean-Claude Simard qu'à une prochaine séance du conseil sera déposé un règlement établissant la tarification des services de la MRC de Charlevoix-Est.

11-01-06 COTISATION REER COLLECTIF 2010 POUR DEUX EMPLOYÉS EN CONGÉ DE MALADIE

Il est proposé par monsieur Jean-Pierre Gagnon et résolu unanimement, de procéder au versement des cotisations de deux employés en congé de maladie portant les matricules 3 (au coût de 1 141,29 \$) et 6 (au coût de 2 087,9 \$), pour le REER collectif 2010.

11-01-07 AUTORISATION DE DEMANDER UNE OFFRE DE SERVICES À LA FIRME CONSULTANTS ENVIROCONSEIL POUR L'AMÉNAGEMENT DE L'ÉCOCENTRE AU LET

CONSIDÉRANT QUE l'aménagement de l'écocentre au lieu d'enfouissement technique n'est pas complété;

CONSIDÉRANT QUE ces travaux sont nécessaires pour assurer la sécurité des usagers;

CONSIDÉRANT QUE ces travaux permettront d'offrir un service de meilleure qualité aux usagers;

CONSIDÉRANT QUE les travaux d'aménagement nécessitent la production de plans et devis;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par madame Lise Lapointe et résolu unanimement, de demander une offre de services à la firme Consultants Enviroconseil pour la réalisation des plans et devis des aménagements de l'écocentre au lieu d'enfouissement technique.

AÉROPORT : DÉPÔT DES STATISTIQUES ANNUELLES

Le directeur général, monsieur Pierre Girard, présente les statistiques annuelles 2010 de l'Aéroport de Charlevoix.

11-01-08 AÉROPORT DE CHARLEVOIX : AUTORISATION, ENTENTE AVEC UN PROMOTEUR POUR TENUE D'UN EXERCICE POUR L'INDUSTRIE AUTOMOBILE

Il est proposé par monsieur Pierre Boudreault et résolu unanimement, d'autoriser la tenue d'une activité promotionnelle pour l'industrie automobile, du 20 au 24 février, à l'Aéroport de Charlevoix, par le promoteur, monsieur Benoît Bergeron de l'École de pilotage POLE POSITION inc.

c. c. Monsieur Benoît Bergeron, École de pilotage POLE POSITION inc.

11-01-09

TÉLÉPHONIE IP, ACHAT COMMUN (AVEC MRC DE CHARLEVOIX ET COMMISSION SCOLAIRE DE CHARLEVOIX) D'UN COMMUTATEUR POE 24 PORTS DE SPARE

Il est proposé par monsieur Jean-Pierre Gagnon et résolu unanimement, de procéder à l'achat commun (avec la MRC de Charlevoix-Est et la Commission scolaire de Charlevoix) d'un commutateur PoE 24 ports de Spare pour remise rapide en fonction du système téléphonique en cas de bris de cet équipement, au coût d'environ 2 440 \$, soit 813 \$ par partenaire.

TRAVAUX PALISSADES

Le préfet, monsieur Bernard Maltais, informe le conseil des maires que les travaux aux Palissades de l'ordre de 50 000 \$ sont en cours. Il informe également le conseil que 200 000 \$ ont été investis depuis 2005 en divers travaux de mise à niveau des infrastructures.

11-01-10

RANDONNÉE DE MOTOS DI-TED CHARLEVOIX : DEMANDE D'APPUI

CONSIDÉRANT QUE le projet de la randonnée de motos DI-Ted ne contrevient à aucun règlement;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur Albert Boulianne et résolu unanimement, d'appuyer l'organisateur de l'évènement, monsieur Maurice Lavoie, pour la randonnée DI-Ted 2011 Charlevoix.

Il est également résolu d'informer monsieur Maurice Lavoie d'obtenir les autorisations auprès des municipalités locales.

c. c. Monsieur Maurice Lavoie, organisateur, Randonnée DI-Ted

GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES : PRÉSENTATION DES STATISTIQUES DE LA COLLECTE SÉLECTIVE ET DE L'ENFOUISSEMENT DES DÉCHETS

Le préfet, monsieur Bernard Maltais, présente les statistiques comparatives depuis 2004 de la collecte sélective (graphique A ci-dessous). De plus, un total de 3 600 tonnes de matières résiduelles (matières recyclables et matériaux de construction) ont été valorisées au cours de l'année 2010.



Graphique A

11-01-11**LEVÉE DE LA SÉANCE**

Il est proposé par monsieur Pierre Boudreault et résolu unanimement, de procéder à la levée de la séance à 15 h 29.

Bernard Maltais
Préfet

Pierre Girard
Directeur général
et secrétaire-trésorier